

வேண்டிய வேண்டியாங் கெய்தலால் செய்தவம்  
ஈண்டு முயலப் படும்.

குறள் #265

#KalviApp

1. விரும்பிய பயன்களை விரும்பியவாறே அடைய முடியுமாகையால்  
செய்யத்தக்க தவம் இந்நிலையிலும் (இல்லற வாழ்க்கையிலும்) முயன்று  
செய்யப்படும்.
2. விரும்பியவற்றை விரும்பியபடியே அடைய முடியுமாதலால் இப்பூமியில்  
தவம் முயன்று செய்யப்படும்.

**Religious disipline is practised in this world, because it secures the  
attainment of whatever one may wish to enjoy (in the world to come).**

1. மு.வரதராசனார் 2. சாலமன் பாப்பையா